

Zeitschrift: Zürcher Illustrierte
Band: 7 (1931)
Heft: 34

Artikel: Bootsunglück auf dem Zürichsee
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-753052>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Im Vordergrund das Motorboot das gekentert ist. Bootsbauer Reising schildert den Polizeibehörden den Vorgang bei der Rettung der Unglückschiffen, von denen noch geborgen werden konnten



Da zog man ein durchweichtes Gesangbuch aus dem Boot. Sein Besitzer ist Fritz Weber von Thalwil. Fröhlicher Dinge fuhr er über den See und gedachte an diesem Abend noch manches Lied aus dem Buche zu singen. Nun ist er ertrunken, das Buch liegt da...



Mit Teilnahme verfolgen die Küsnachter die Bergungsarbeiten der Wasserpolizei.

Bootsunglück auf dem Zürichsee

In der Nacht des vergangenen Sonntags wollten Mitglieder des Arbeiter-Radfahrervereins Thalwil eine fröhliche Überfahrt im Motorboot nach Küsnacht machen. Auf der zweiten Überquerung des Sees geriet das stark überlastete Boot in einen Sturm, kenterte zirka 100 Meter vom Küsnachter Ufer entfernt, wobei von 11 Insassen 7 des Schwimmens unkundige Menschen den Tod in den Wellen fanden.

Fotos Hs. Staub



Bild links: Dr. Emil Jordi, ein bekannter Berner Arzt und wortreicher Lehrer der Hygiene an den kantonalen Lehrerbildungsanstalten, starb im Alter von 74 Jahren in Montana. Dr. Jordi war ein Vorkämpfer des Sanatoriums- und der Alterszurückgewinnung und einer der Initiatoren der «Hypnos». Seit einigen Jahren lebte er im Ruhestand in Herzogenbuchsee, bekundete aber stets lebendiges Interesse für phänthroskopische und hygienische Bestrebungen



10 Jahre König von S. H. S.

Am 16. August feierte Jugoslawien das 10jährige Regierungsjubiläum des Königs Alexander. Der König, der seinem Vater Peter auf den Thron des neugeschaffenen Serbo-kroatisch-slowenischen Königreiches folgte, steht heute im 42. Altersjahr



Beim 1. Internationalen Motorboottreffen in Genf ereignete sich ein Zusammenstoß zwischen einem schweizerischen Außenbordmotorboot und einem französischen Runabout. Der Außenbordmotor sank. — Der Rennfahrer wird aus den Wellen aufgefischt

Foto Bacchetta

Die «Zürcher Illustrierte» erscheint Freitags. **Abonnementspreise:** Vierteljährlich Fr. 3.40, halbjährlich Fr. 6.40, jährlich Fr. 12.—. Bei der Post 30 Cts. mehr. Postcheck-Konto für Abonnements: Zürich VIII 3700. **Auslands-Abonnementspreise:** Beim Versand als Drucksache: Vierteljährlich Fr. 4.50 bzw. Fr. 5.25, halbjährlich Fr. 8.65 bzw. Fr. 10.20, jährlich Fr. 16.70 bzw. Fr. 19.80. In den Ländern des Weltpostvereins bei Bestellung Postesdaler etwas billiger. **Insertionspreise:** Die einspaltige Millimeterzeile Fr. 40, für Ausland Fr. 75, bei Platzvorschrift Fr. 2.75, für Ausland Fr. 1.—. **Redaktion:** Arnold Kübler, Chef-Redaktor. Der Nachdruck von Bildern und Texten ist nur mit ausdrücklicher Genehmigung der Redaktion gestattet.

Druck, Verlags-Expedition und Insertions-Annahme: Conzett & Huber, Graphische Etablissements, Zürich, Morgartenstraße 29. **Telephon:** 51.790